大会

15 January 2007

第六十一届会议

议程项目 30

2006 年 12 月 14 日大会决议

[根据特别政治和非殖民化委员会（第四委员会）的报告(A/61/406)通过]

61/110. 联合国灾害管理和应急天基信息平台

大会，

回顾其 1999 年 12 月 6 日第 54/68 号、2004 年 10 月 20 日第 59/2 号和 2004 年 12 月 10 日第 59/116 号决议，

严重关切灾害¹造成毁灭性影响，使生命和财产丧失、人民流离失所和失去生计，并对全世界社会造成巨大的破坏，

同样关切灾害逆转、影响和阻碍世界各地、特别是发展中国家目前和未来的发展努力，

深信亟需加强全球一级协调努力，以减轻灾害的影响，

在这方面，认识到如果通过改善风险评估、早期预警和对灾害的监测，从而获得有关灾害风险和爆发的更准确信息，可避免生命财产的不必要损失，

深信利用现有空间技术，例如地球观测和气象卫星、通信卫星以及卫星导航和定位系统及其应用，可在支助灾害管理方面发挥重大作用，在发生灾害时为决策和重建通信提供及时准确的信息，

希望通过让所有国家更多地获得和利用天基技术服务，加强全球一级在灾害管理和应急方面的国际协调，并促进尤其是发展中国家灾害管理的能力建设和加强体制工作，

审议了和平利用外层空间委员会第四十九届会议的工作报告，²

¹ “灾害”一词是指自然灾害或技术灾害。

² 《大会正式记录，第六十一届会议，补编第 20 号》(A/61/20)。

1. **认识到**灾害影响全球许多地区，必须进行国际协调努力减少其影响，空间技术及其应用可通过提供准确及时的信息和通信支持，在支助救灾行动中发挥重大作用；

2. **又认识到**协调应用空间技术，对执行 2005 年 1 月 18 日至 22 日于日本兵库神户举行的世界减灾会议通过的《兵库宣言》和《2005-2015 年兵库行动框架：建立国家和社区的抗灾能力》³ 能够发挥重要作用；

3. **还认识到**现有种种旨在利用天基灾害信息和服务的国际举措，例如一体化全球观测战略伙伴计划、全球对地观测分布式系统、《在发生自然或技术灾害时协调使用空间设施的合作章程》以及国际减少灾害战略，应促进发展中国家间提供这类服务；

4. **关切地注意到**若不采取全球协调一致办法，借助现有国际举措所获经验，世界大多数地区在利用空间资源支助灾害管理方面仍将严重落后，在空间技术应用于灾害管理的所有方面将存在并可能继续存在巨大的差距；

5. **赞赏地注意到**和平利用外层空间委员会成立的特设专家组提交的研究报告，研究可否设立一国际实体，负责协调用于灾害管理的各项天基服务，提供切合实际优化此类服务效能的手段；⁴

6. **决定**在联合国内部设立一方案，作为空间信息用于灾害管理支助的手段，充当灾害管理部门与空间团体的桥梁并作为尤其是发展中国家能力建设和加强体制工作的促进者，向所有国家，所有相关国际和区域组织全面提供与灾害管理有关的所有类型的天基信息和服务，以支助灾害管理整个周期的工作；

7. **商定**该方案应通过自愿捐款和通过在联合国改革进程框架内重新安排优先项目，如有必要，重新安排秘书处外层空间事务处的优先项目来予以支持，而且这些额外活动应尽可能不对该事务处目前的方案活动产生不利影响，亦不应导致联合国经常预算总额的增长；

8. **核可**和平利用外层空间委员会关于在北京和德国波恩各设一个方案办事处，以及该方案将根据向委员会提交的拟议执行框架开展活动的建议；

9. **注意到**该方案将适当考虑在日内瓦设立一联络处的可能性，以有助于在减灾和人道主义应急团体中宣传和协调该方案的工作；

10. **赞赏地注意到**奥地利、中国、德国和印度承诺支助该方案的设立以及阿尔及利亚、阿根廷、意大利、摩洛哥、尼日利亚、罗马尼亚、俄罗斯联邦、瑞士和土耳其表示方案设立后将愿意提供支助；

³ A/CONF. 206/6 和 Corr. 1，第一章，决议 1 和 2。

⁴ A/AC. 105/873。

11. **商定**该方案应与各区域和各国利用空间技术进行灾害管理专家中心密切合作，成立区域支助办事处网络，以协调一致地执行该方案在各自区域的活动，并利用各会员国、特别是发展中国家已提供或将要提供的重要经验和能力；

12. **请**该方案还同上文第 3 段所述各国际举措密切合作，以避免工作重复；

13. **请**外层空间事务处制定该方案 2007 年以及 2008-2009 两年期详细工作计划，供和平利用外层空间委员会科学和技术小组委员会第四十四届会议审议，同时考虑到已得到的承诺并与作出承诺或即将作出承诺的国家代表以及表示有兴趣为制订工作计划作出贡献的国家代表进行协商；

14. **商定**执行这一方案的各合作伙伴应力求于 2007 年 1 月或视实际情况尽快开展活动，使该方案能尽早开始为灾害管理提供支助；

15. **又商定**将方案命名为联合国灾害管理和应急天基信息平台（天基信息平台），作为外层空间事务处处长领导下提供灾害管理支助公开网络的方案来执行，由处长负责对该方案进行全面监督；

16. **还商定**该方案应通过外层空间事务处向和平利用外层空间委员会负责并接受其指导。

2006 年 12 月 14 日
第 79 次全体会议